



Spirit Travel

CTY TNHH THƯƠNG MẠI & LỮ HÀNH QUỐC TẾ HÒN VIỆT

21/38 X8 Miết Nghệ TTnh, P.17, Q.BT, HCM



HÀNH HƯƠNG ĐỨC MẸ LA VANG

3 NGÀY 2 ĐÊM, ĐI 12/05/2017 – VÉ SAIGON 14/05/2017

HUẾ | THIÊN MỤ | LA VANG | MÁI ẤM ĐÔNG HÀ | CẦU HIỀN LƯƠNG | ĐỘNG THIÊN ĐƯỜNG

Website: <http://www.honviettour.vn>



International Tour Operator License No 79-281/2011 – VNAT
Vietnam National Administration of Tourism

ASTA AMERICAN SOCIETY
OF TRAVEL AGENTS
PROUD MEMBER SINCE 2011

HÀNH TRÌNH 3 NGÀY 2 ĐÊM, 12/05– 14/05/2017 – CẦU NGUYỆN CHO HÒA BÌNH
HUE|THIÊN MỤ|LA VANG|MÁI ẤM ĐÔNG HÀ|CẦU HIỀN LƯƠNG|ĐỘNG THIÊN ĐƯỜNG

Ngày 1, THỨ SÁU 12/05/17: SAIGON – HUE (B/L/D)

HĐV và trưởng đoàn của cty Spirit Travel đón và tập trung mọi người tại ga quốc nội sân bay Tân Sơn Nhất (vui lòng có mặt trước giờ bay 3 tiếng). Sau khi làm thủ tục và đón chuyến bay đi Huế **VJ302 SGN HUI 0610 0730**

Sau khi lấy hành lý và mọi người tập trung ra xe sẽ di chuyển đến nhà **cố Hồng Y Nguyễn Văn Thuận**

Viếng **nhà thờ chính toà Phú Cam**

Đoàn di chuyển đến **Dòng Chúa Cứu Thế Huế** và ăn trưa tại đây. Về khách sạn nhận phòng.

Buổi chiều, xe đưa đoàn đi tham quan **chùa Từ Hiếu (hoặc Từ Đàm), chùa Thiên Mụ.**



Ăn tối tại khách sạn.

Nghe ca Huế trên thuyền sông Hương

Về khách sạn. Tự do dạo phố về đêm ở Huế.

Nghỉ tại khách sạn Park View 4*

www.parkviewhotelhue.com

NGÀY 2, THỨ BẢY 13/05/17: HUE – LAVANG (B/L/D)



()Đức Mẹ La Vang là tên gọi mà giáo dân Công giáo Việt Nam đề cập đến sự kiện Đức Mẹ Maria hiện ra trong một thời kỳ mà*

đạo Công giáo bị bắt bớ tại Việt Nam. La Vang ngày nay là một thánh địa và là nơi hành hương quan trọng của người Công giáo Việt Nam, nằm ở huyện Hải Lăng, tỉnh Quảng Trị, thuộc Tổng Giáo phận Huế. Các tín hữu tin rằng, Đức Mẹ Maria hiển linh ở khu vực này vào năm 1798. Một nhà thờ đã được xây dựng gần ba cây đa, nơi họ tin là Đức Mẹ đã hiện ra và được Tòa Thánh tôn phong là Tiểu vương cung thánh đường La Vang từ năm 1961.[1] Đây là một trong ba trung tâm hành

hương Công giáo được chính quyền Việt Nam hiện nay công nhận.

Sau khi ăn sáng đoàn bắt đầu hành trình đến **Trung Tâm Hành Hương La Vang**. Mọi người sẽ viếng thăm **Giáo Xứ**

Càng Mỹ Chánh và Gx Cây Đa, nơi hứng chịu lũ lụt rất

nhiều hàng năm, trước khi đến Trung tâm Hành Hương La Vang. Tại đây tham gia giao lưu và thực hiện công việc

bác ái với người dân địa phương. Xe đưa đoàn đến nhà khách của **Dòng Mến Thánh Giá La Vang (nhà nghỉ Lâm Bích)**, nhận phòng và ăn trưa.

Buổi chiều, tham dự thánh lễ tại Trung Tâm Hành Hương La Vang. Ăn tối tại khách sạn.

Buổi tối, giờ kính viếng Đức Mẹ và Cầu nguyện cho Hòa Bình, theo tinh thần Sứ Điệp Hòa Bình của Đức

Thánh Cha Phanxico ban hành, kỷ niệm 50 năm của sứ điệp Ngày Hòa Bình Thế giới (01/01/1967- 2017)

Nghỉ đêm tại khách sạn.

NGÀY 3, CHỦ NHẬT 14/05/17: LA VANG – ĐỒNG HỚI – SAIGON (B/L/D)

0500 : Tham dự thánh lễ sớm tại **Trung Tâm Hành Hương La Vang**

0630 : Mọi người ăn sáng tại nhà khách Dòng Mến Thánh Giá La Vang

0830 : Trả phòng và khởi hành đi đến tham quan, giao lưu và sinh hoạt với các em **nhà tình thương của Dòng**

Mến Thánh Giá Đông Hà tại thị trấn Đông Hà cách La Vang 16km.



1100 : Xe đưa đoàn đi ngang qua **thành cổ Quảng Trị**, nơi xảy ra cuộc chiến khốc liệt màu hè đỏ lửa năm 1972, **cầu**

Hiền Lương, sông Bến Hải (địa danh Vĩ Tuyến 17)

()Khu phi quân sự vĩ tuyến 17 (được biết nhiều trên quốc tế với tên gọi Khu phi quân sự Việt Nam, tiếng Anh: Vietnamese Demilitarized Zone - V-DMZ) là một khu phi quân sự được lập ra theo Hiệp định Genève về Đông Dương năm 1954, với mục đích ban đầu là một giới tuyến quân sự tạm thời ngăn cản vùng tập kết giữa một bên là các lực lượng của Việt Nam Dân chủ Cộng hòa với quân đội Pháp và các lực lượng đồng minh. Về nguyên tắc, khu phi quân sự này rộng 1,6 km (một dặm Anh) về mỗi phía tính từ bờ sông Bến Hải, bắt đầu từ biên giới Việt Nam – Lào cho đến bờ biển Đông. Dự kiến, đường giới tuyến tạm thời sẽ bị xóa bỏ sau cuộc tổng*

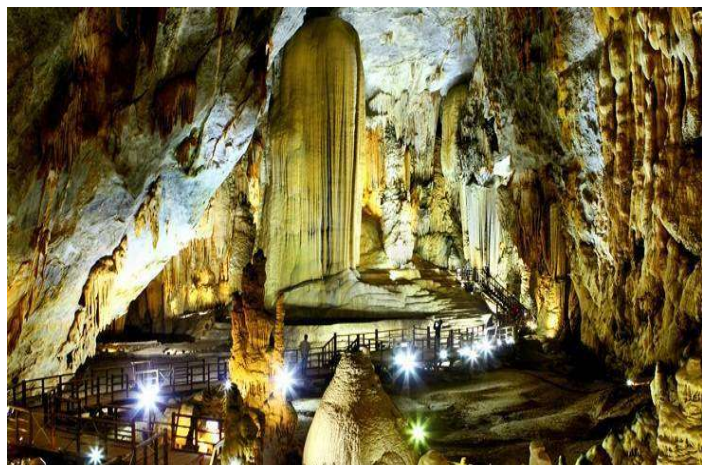
tuyến cử 2 năm sau đó. Tuy vậy, nó thực tế trở thành một biên giới chia cắt Việt Nam suốt thời gian chiến tranh. Mãi đến ngày 3 tháng 7 năm 1976, Quốc hội Việt Nam thống nhất họp phiên đầu tiên, chính thức xóa bỏ sự tồn tại của khu phi quân sự vĩ tuyến 17.

1200 : Ăn trưa trên đường

1330 : Xe đưa đoàn đi tham quan **Động Thiên Đường**

() Được mệnh danh là " hoàng cung trong lòng đất"*

Động Thiên Đường là một trong những kỳ quan tráng lệ và huyền ảo bậc nhất thế giới . Động nằm ẩn mình sâu trong lòng Di sản Thiên nhiên Thế giới Vườn quốc gia Phong Nha Kẻ Bàng, thuộc địa hình catter cổ, có niên đại hình thành cách ngày nay khoảng 350 đến 400 triệu năm. Động Thiên Đường nằm ở Km 16 cách rìa Nhánh



Tây đường Hồ Chí Minh gần 4km thuộc xã Sơn Trạch, Huyện Bố Trạch, tỉnh Quảng Bình, cách trung tâm thành phố Đồng Hới chừng 70km về hướng Tây Bắc cạnh nhánh Tây đường Hồ Chí Minh. Cách động Phong Nha chừng 25km hành trình nhánh Tây đường Trường Sơn theo hướng Bắc, đường đi rất thuận tiện.

1600 :Trên đường về, ăn chiều nhẹ và xe đưa cả đoàn ra sân bay Đồng Hới , đón chuyến bay **BL351VTH SGN 1930 2110**.

2110 : Đến Sài Gòn, sân bay Tân Sơn Nhất.

Kết thúc chương trình hành hương.



NHỮNG KHÁC BIỆT SO VỚI TOUR LA VANG THÁNG 08/2016 GỒM:

- Ý nghĩa chuyến đi: **Cầu nguyện cho HÒA BÌNH**, kỷ niệm 50 năm sử điệp Ngày Hòa Bình Thế giới
- Vé máy bay khứ hồi **SAIGON-HUE// ĐỒNG HỚI-SAIGON (VIETJET & JET STAR)**
- Khách sạn : **Park View Hotel 4*** - www.parkviewhotelhue.com
- Tham quan thêm: **Nhà thờ PhúCam**(lần trước đi muộn, không vào trong được),chùa **Từ Hiếu (hoặc Từ Đàm)**, **thường thức ca Huế trên tàu đi sông Hương, cầu Hiền Lương, vĩ tuyến 17, Động Thiên Đường và xe điện vào chân núi**
- Việc bác ái: **Thăm Gx Cây Da và Gx Càng Mỹ Chánh** (lần trước hụt không đi được)&**Mái Ấm Đông Hà**(lần trước chỉ giúp hiện kim, không có chuẩn bị quà trước)
- Các bữa ăn:**Thêm ăn sáng ngày Đi và ăn chiều ngày Về**

VIỆC BÁC ÁI:

Do tính chất tế nhị và thiết thực của việc bác ái, Mỹ Dung kính đề nghị quý anh chị em tự bàn bạc với nhau về hình thức quyên góp cho việc bác ái. Do đi hành hương ra miền Trung bằng máy bay giá rẻ, nên cần lưu ý số KÝ LỖ để mua coupon hành lý cho tiết kiệm. Chỉ chọn mua từ Saigon những gì ra ngoài đó không có. Ra tới Huế, chúng ta có 01 ngày để có thể đặt mua vật phẩm và chất vào khoang hành lý xe bus 50 chỗ.

Qua thực tế lần đi vừa rồi, người dân vùng này nghèo, bị lũ lụt và không có việc làm ổn định vì họ sống nhờ vào biển (!) Trẻ con thiếu ăn, thiếu mặc ấm và thuốc men...chưa nói đến giáo dục.

Việc đóng góp tùy lòng hảo tâm của quý anh chị. Và bất cứ anh chị em nào cũng có thể góp sức vào (cả công giáo, lương giáo). Xin đừng e ngại vấn đề không đóng quyên góp, của ít lòng nhiều....

Mỹ Dung và Spirit Travel xin chân thành cảm tạ tất cả các anh chị em đều là Ân nhân

PHIẾU THÔNG TIN KHÁCH HÀNG

Vui lòng điền đầy đủ thông tin

Bạn biết tới chương trình tour này từ đâu? Mỹ Dung Khác (vui lòng cho biết chi tiết)

1. THÔNG TIN ĐĂNG KÝ (mỗi phiếu đăng ký cho một người)

Giới tu sĩ Ông Bà Anh Chị
 Họ và tên: _____ (theo tên trên hộ chiếu)
 Tên thường gọi (nếu có): _____ Ngày sinh : ____/____/____
 Địa chỉ: _____ Tỉnh/thành phố : _____
 Điện thoại: _____ Email: _____
Phòng khách sạn 3* & 4*: ở cùng người quen. ở riêng Do điều hành tour sắp xếp.

2. HỘ CHIẾU

Số hộ chiếu: _____ Quốc tịch _____ Ngày hết hạn: ____/____/____

** Xin vui lòng cung cấp số CMND khi gửi phiếu đăng kí này cho công ty Hồn Việt.*

3. BẢO HIỂM DU LỊCH

Theo sự đề xuất của công ty Hồn Việt Yêu cầu khác

4. THÔNG TIN THANH TOÁN

Chuyển khoản Thanh toán trực tiếp

Ngay khi đăng ký Tour xin vui lòng đặt cọc **1.000.000VNĐ**, không hoàn lại, số tiền cọc này tính vào tiền Tour.

Phần còn lại thanh toán từ 60 đến 45 ngày trước ngày khởi hành

Khi đăng ký tour hành hương, chúng tôi tự nguyện chấp hành kỷ luật tour để chuyến đi được ý nghĩa trọn vẹn nhất và mọi sự được thống nhất ý kiến giúp chuyến đi tốt đẹp và bình an. Nếu quý khách có yêu cầu phát sinh riêng, xin vui lòng báo trước cho Trưởng Đoàn lúc đăng ký tour

Ký tên: _____ Ngày: _____ Tại: _____

<p>Điều kiện giá: Giá tour công bố ngày 28/12/2016 dựa trên 50 khách trở lên. Giá tour có thể thay đổi trước ngày xuất hóa đơn lần cuối do các yếu tố khách quan như: Xăng Dầu tăng, thuế các thành phố tăng, tỷ giá ngoại tệ tăng, phát sinh tăng do đình công hoặc thiên tai, hoặc do số lượng tham gia dưới 50 khách. Giá trên hóa đơn cuối cùng có thể tăng hoặc giảm so với giá công bố tùy theo yêu cầu phát sinh của quý khách. Khi ra hóa đơn cuối cùng, giá tour không thay đổi nữa. Xin đọc kỹ Điều kiện Giá tour khi đăng ký tham gia.</p>	<p>4.270.000VNĐ (Vé máy bay khứ hồi 2.100.000đ + land tour 2.170.000đ) #500.000VNĐ</p>	<p>Giá bình thường, đăng ký trước 30/01/2017</p> <p>Đăng ký sau 30/01/17, số tiền giá vé máy bay có thể tăng do VietJet và Jet star thông báo</p>	<p>Giá Tour bao gồm:</p> <ol style="list-style-type: none"> Vé khứ hồi quốc nội SGN-HUE/ĐỒNG HỚI-SGN hạng phổ thông trên VietJet & Jet star Khách sạn 3* & 4*. Các bữa ăn: 3 ăn sáng + 3 ăn trưa + 3 ăn tối Phí tham quan nêu trong chương trình HĐV tiếng Việt kinh nghiệm, chuyên nghiệp phục vụ suốt hành trình Thánh lễ mỗi ngày Quà: Nón, Sổ tay hành hương Bảo hiểm du lịch CHUBB03 ngày, mức bồi thường tối đa 50.000.000vnd/ trường hợp Xe bus tốt, máy lạnh, lái xe chuyên nghiệp phục vụ đoàn suốt tuyến <p>Giá Tour không bao gồm:</p> <ol style="list-style-type: none"> Xe đưa/ đón sân bay nếu không đi cùng với đoàn. Trường hợp khách tự mua vé Các bữa ăn không nêu trong chương trình Phí tham quan không nêu trong chương trình Chi phí cá nhân: Dâng lễ, xin lễ, bác ái, nước uống tự chọn trong các bữa ăn, giặt ủi...v.v.. Tips cho đội phục vụ: 20.000vnd/khách /ngày x 3 ngày Giá vé máy bay trên không bao gồm hành lý ký gửi 20kg (165.000vnd/chặng mua tại đại lý, 330.000vnd/chặng mua tại sân bay)
--	--	---	--

Thông tin tài khoản dành cho quý khách hàng chọn hình thức chuyển khoản.

TÀI KHOẢN CÔNG TY	TÀI KHOẢN CÁ NHÂN	
Tên tài khoản: CTY TNHH TM & LU HANH QUOC TE HON VIET Ngân hàng: VIETCOMBANK Chi Nhánh Tân Định 72 Phạm Ngọc Thạch, Dist. 3, HCMC Số tài khoản VND: 007 100 3159322 USD: 007 137 322 6805 Swift code : BFTVVNVX007	Tên tài khoản: NGUYEN THI MY DUNG Ngân hàng: VIETCOMBANK Chi nhánh Tân Định 72 Phạm Ngọc Thạch, Dist. 3, HCMC Số tài khoản VND: 007 1000 722811 Swift code : BFTVVNVX007	Tên tài khoản: NGUYEN THI MY DUNG Ngân hàng: ASIA COMMERCIAL BANK Chi nhánh Tp.Hồ Chí Minh 41 Mac Dinh Chi, Dist.1 - HCMC Số tài khoản USD: 13013469 VND:9955419 Swift code: ASCBVNVX

ĐIỀU KHOẢN HỦY, DỜI, THAY ĐỔI TOUR

- **Khách hàng trong nước Vietnam:** muốn HỦY tour phải báo trước **60** ngày so với ngày khởi hành.

Đối với khách hàng việc huỷ tour sẽ chịu chi phí như sau:

- Trước **60** ngày trở lên so với ngày khởi hành: chỉ trả **10%** giá tour
- Trước **59** đến **45** ngày so với ngày khởi hành: chi trả **25%** giá tour
- Trước **44** đến **30** ngày so với ngày khởi hành: chi trả **50%** giá tour
- Trước **29** đến **15** ngày so với ngày khởi hành: chi trả **90%** giá tour
- Trước **14** ngày trở xuống so với ngày khởi hành: chi trả **100%** giá tour

- Lịch trình các điểm tham quan trong chương trình có thể được thay đổi, sắp xếp theo tình hình tham quan thực tế tại địa phương nhưng vẫn đảm bảo đầy đủ các điểm theo chương trình.

- Chương trình có thể thay đổi tùy thuộc vào lịch bay của Hãng hàng không và tình hình khách sạn tại các nơi đoàn đến.

- Chúng tôi không chịu trách nhiệm trong trường hợp khách tham gia đoàn vi phạm các điều khoản quy định về hàng không hoặc giấy tờ tùy thân

- Khách hàng có nhu cầu xuất hoá đơn thì thông báo khi đăng ký tour, hoặc chậm nhất là trước **03** ngày khi tour khởi hành. Sau thời gian này mọi khiếu nại về hoá đơn đỏ sẽ không được giải quyết.

Đối với khách hàng muốn chuyển nhượng Tour

- Trong trường hợp khách hàng đã đóng tiền cọc cho chúng tôi nhưng không thể tham gia được chương trình tour vì lý do bất khả kháng, khách hàng có thể chuyển nhượng cho người khác,

Xem thêm điều khoản tour tại website: <http://honviettour.vn/dieu-khoan-ve-tour/>

Chân thành cảm ơn sự chú ý và ủng hộ của Quý khách yêu thích hành hương

SPIRIT TRAVEL TEAM | Tel: (84-08)6289 9505 | info@spirittravel.com.vn |

Địa chỉ: 21/38 Xô Viết Nghệ Tĩnh, Phường 17, Quận Bình Thạnh, Tp. Hồ Chí Minh

Ms. MY DUNG | +908 038 406 | mydung@spirittravel.com.vn | mydung.spirit@gmail.com